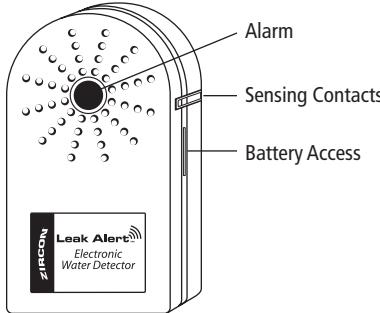


Leak Alert™

Electronic Water Detector

Undetected water can cause thousands of dollars in damage. Protect your home from potential water damage by keeping a Leak Alert™ water detector anywhere flooding is a potential danger—near aquariums, sump pumps, plumbing, washing machines, water heaters, toilets, basements, and garages.



1. INSTALLING THE BATTERY

Insert a coin between top and bottom halves of case. Turn coin to separate.

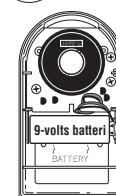


In the event of low battery, water detector will chirp (short beep every 5 seconds). Please replace with brand new 9V battery immediately.

Anslut ett 9-volts batteri till batterikontakten och placera batteriet enligt anvisningen inuti enheten. Stäng därefter höljet.



Placera batteriet enligt illustrationen till höger. Korrekt placering av batteriet gör att enheten kan flyta vid till exempel översvämnning. Stäng höljet noggrant.



1. INSTALLERA BATTERIET

Sätt ett mynt mellan enhetens över- och underdel. Vrid mytet försiktigt för att öppna höljet.



Vid låg batterinivå kommer fuktvarnaren att pipa (kort pip var 5:e sekund). Byt ut 9-volts batteriet till ett nytt omgående (helst alkaliskt).

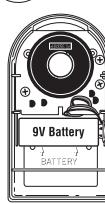
Position battery according to the diagram on the right. Proper battery position will allow the unit to float in the event of a flood. Securely close case.

2. TESTING

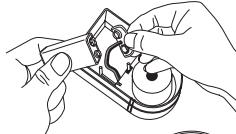
Wet your finger and touch the two sensing contacts.



A loud, repetitive series of beeps will sound. Dry the contacts to stop the alarm.



Connect 9V battery to clip.



3. PLACEMENT

Place Leak Alert™ water detector facing up and flat against the surface, with metal sensing contacts down.



Leak Alert™ water detector will not function properly with contacts up.



4. FLOODING

Leak Alert™ water detector will float (if battery is inserted according to diagram inside battery compartment) and alarm will sound for life of battery, up to 72 hours.



Leak Alert and Zircon are registered trademarks or trademarks of Zircon Corporation.

Visit www.ZirconEurope.com for the most current instructions.

LIMITED 2 YEAR WARRANTY

Zircon Corporation, ("Zircon") warrants this product to be free from defects in materials and workmanship for two years from the date of purchase. Any in-warranty defective product returned to the place of purchase with proof of purchase date will be replaced at retailer's option. This warranty is limited to the electronic circuitry and original case of the product and specifically excludes damage caused by abuse, unreasonable use or neglect. This warranty is in lieu of all other warranties, express or implied, and no other representations or claims of any nature shall bind or obligate Zircon. Any implied warranties applicable to this product are limited to the two year period following its purchase.

ZIRCON

IN NO EVENT WILL ZIRCON BE LIABLE FOR ANY SPECIAL, INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES RESULTING FROM POSSESSION, USE OR MALFUNCTION OF THIS PRODUCT.

www.ZirconEurope.com
E-mail: info@zircon.com

© 2015 Zircon Corporation • P/N 62091 • Rev D 01/15

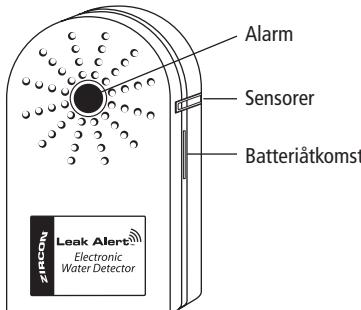
5. HELPFUL HINTS

Situation	Probable Cause	Solutions
False alarm sounds.	<ul style="list-style-type: none"> Battery voltage is low. Water detector is on a conductive surface (i.e. metal). Ambient moisture has collected on metal contacts. 	<ul style="list-style-type: none"> Change the battery. Place a piece of thin paper or plastic between water detector and metal surface. Wipe metal contacts dry.
Unit does not sound alarm even when touching water.	<ul style="list-style-type: none"> Metal contacts are up, not touching surface with water. Battery is dead. 	<ul style="list-style-type: none"> Make sure metal contacts are flat on surface where water is to be detected. Replace battery.
Unit does not float.	Battery is not placed in correct area of case.	<ul style="list-style-type: none"> Place unit in face-up position, open battery compartment, and position battery per diagram.

REPLACE BATTERY AND RETEST UNIT ANNUALLY.

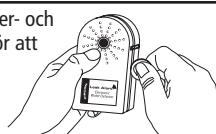
SE Leak Alert™ Elektronisk fuktvarnare

Ett vattenläckage som inte upptäcks i tid kan costa tiotusentals kronor. Skydda ditt hem genom att placera fuktvarnare på de platser där risken är som störst - nära akvarium, rörinterstationer, tvättställ, pumpar, tvätt/diskmaskiner, varmvattenberedare, toaletter, källare och garage.



1. INSTALLERA BATTERIET

Sätt ett mynt mellan enhetens över- och underdel. Vrid mytet försiktigt för att öppna höljet.

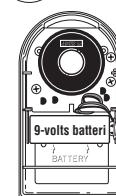


Vid låg batterinivå kommer fuktvarnaren att pipa (kort pip var 5:e sekund). Byt ut 9-volts batteriet till ett nytt omgående (helst alkaliskt).

Anslut ett 9-volts batteri till batterikontakten och placera batteriet enligt anvisningen inuti enheten. Stäng därefter höljet.



Placera batteriet enligt illustrationen till höger. Korrekt placering av batteriet gör att enheten kan flyta vid till exempel översvämnning. Stäng höljet noggrant.



2. FUNKTIONSKONTROLL

Fuktga fingrarna och vidrör båda sensorerna samtidigt.



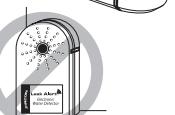
En hög upprepad alarmsignal kommer att ljudna. Torka av sensorerna för att stoppa alarmet.

3. PLACERING

Placer läckagevarnaren liggande på bakstycket eller på den högra sidan, med sensorerna vänta mot underlaget.



Enheten ska inte placeras stående. Sensorerna måste ligga mot underlaget för att fuktvarnaren ska fungera som tänkt.



4. VID ÖVERSÄMNING

Fuktvarnaren flyter om anvisningarna för batteriinstallation följs. Alarmet kommer att ljudna så länge batteriet har spänning, normalt upp till 72 timma.



Leak Alert och Zircon är registrerade varumärken, eller varumärken som tillhör Zircon Corporation.

2 ÅRS BEGRÄNSAD GARANTI

Zircon Corporation ("Zircon") garanterar att produkten är fri från material- och fabrikationsfel vid leverans. Garantin täcker fel på produkten som beror på material-och/eller fabrikationsfel inom 24 månader från inköpsdatum. En produkt som under garantitiden på köparens bekostnad lämnas till inköpsstället tillsammans med daterat inköpskvitto repareras eller bytes ut efter Zircon's eget gottfinnande. Garantin är begränsad till de elektroniska kretsarna och höljet på produkten, och gäller inte om felet uppstår på grund av vanvård, ingrepp, onormalt slitage eller olyckshändelse. Garantin ersätter alla andra garantier, bestämmelser och villkor avseende produkten, oavsett om sådanna lämna uttryckligen eller underförstått. Utöver dessa garantitaganenden kan inga andra krav ställas på Zircon. Garantin gäller under 24 månader från inköpsdatum.

ZIRCON

ZIRCON TAR INTE UNDERR NÅGRA OMSTÄNDIGHETER ANSVAR FÖR SKADOR ELLER PROBLEM SOM UPPSTÅR DIREKT ELLER SOM EN KONSEKvens AV INNEHAv, ANVÄNDNING AV ELLER FELAKTIG FUNKTION PÅ PRODUKTEN.

www.ZirconEurope.com
E-mail: info@zircon.com

© 2015 Zircon Corporation • P/N 62091 • Rev D 01/15

5. HJÄLP OCH TIPS

Problem	Trolig Orsak	Lösning
Falskalarm.	<ul style="list-style-type: none"> Låg batterispänning. Enheten är placerad på en ledande (metall) yta. Fukt har ansmalts på metallkontakerna så att de blir torra. 	<ul style="list-style-type: none"> Byt batteri. Lägg en bit tunt papper eller plast under fuktvarnaren. Torka av metallkontakerna så att de blir torra.
Enheten larmar inte trots kontakt med vatten.	<ul style="list-style-type: none"> Sensorerna är vänta uppåt och ligger inte mot den fuktiga ytan. Batteriet är urladdat. 	<ul style="list-style-type: none"> Se till att sensorerna ligger nedåt mot den yta där vattnet ska detekteras. Byt batteri.
Enheten flyter inte.	<ul style="list-style-type: none"> Batteriet är inte korrekt placerat inuti enheten. 	<ul style="list-style-type: none"> Öppna enheten och placera batteriet enligt anvisningen inuti.

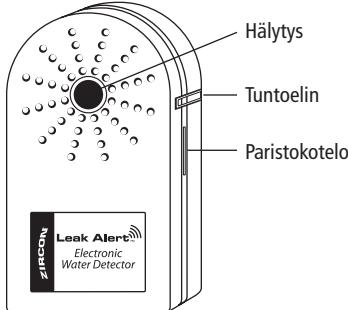
BYT BATTERI OCH GÖR EN FUNKTIONSKONTROLL ÅRLIGEN.

FI

Leak Alert™

Elektroninen vuodonilmaisin

Huomaamatona vesivahinko voi aiheuttaa tuhansien Eurojen vahingot. Suojaa kotiasi sijoittamalla vuodonilmaisin paikkoihin, joissa mahdolliset vesivahingot voivat tapahtua - lähelle aikavarioria, vesiputket, lavaaariit, vesipumput, pesu- ja astianpesukoneet, vesivaraajat, WC-pöntöt, kellarit ja autotallit.



1. PARISTON ASENNUS

Aseta kolikko kotelon puoliskojen väliin, ja käänna kolikko.

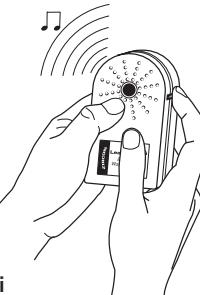


Asenna paristo ohjeen mukaisesti. Kun paristo on asennettu oikein hälytin voi kellua tulvatilanteessa. Sulje paristokotelon kanssi huolellisesti.



2. TESTAUS

Kosketa mäillä sormilla molempia tuntoelimiä yhtä aikaa.



Kuuluu äänekäs, toistuva piippaus. Kuivaa tuntoelimet lopettaaksesi hälytysäänen.

Paristojen tyhjentyessä, vuodonilmaisin piippaa merkkiä (lyhyt piippaus 5 s. välein).
Vaihda uusi, 9V paristo välittömästi.

PROTECTING THE ENVIRONMENT

Separate collection. This product must not be disposed with normal household waste.

Should your Zircon product need replacement or is of no further use to you, do not dispose of it with household waste. Make this product available for separate collection.

Separate collection of used products and packaging allows materials to be recycled and used again. Re-use of recycled materials helps prevent environmental pollution and reduces the demand for raw materials.

Local regulations may provide for separate collection of electrical products from the household, at municipal waste sites or by the retailer when you purchase a new product.

Aseta 9-V paristo pidikkeeseen ja aseta paristo pidikkeeseen ja seta paristo koteloon. Sulje kotelot.



Asenna paristo ohjeen mukaisesti. Kun paristo on asennettu oikein hälytin voi kellua tulvatilanteessa. Sulje paristokotelon kanssi huolellisesti.



3. SISOITUS

Sijoita vuodonilmaisin tasaiselle alustalle etupuoli ylöspäin tai kyljelleen, metalliset tuntoelimet alasäin.



Vuodonilmaisin ei toimi kunnolla, jos tuntoelimet ovat ylöspäin.



4. VID ÖRSVÄMNING

Vuodonilmaisin kelluu, jos paristonvaihdon yhteydessä kotelo on suljettu kunnolla. Hälytysääni kuuluu kunnes paristo on tyhjä, max. 72 tunti.



Leak Alert ja Zircon ovat Zircon Corporation rekisteröityjä tavaramerkkejä tai tavaramerkkejä.

Vieraile www.ZirconEurope.com saadaksesi uusimmat käyttöohjeet tuotteesi.

ZIRCON

ZIRCON EI VASTAA VAUPIOISTA, JOTKA AIHEUTTUVAT SUORAAN TAI EPÄSUORASTI LAITTEEN KÄYTÖSTÄ TAI LAITTEEN TOIMINTAHÄIRIÖSTÄ.

www.ZirconEurope.com
Email: info@zircon.com

© 2015 Zircon Corporation • P/N 62091 • Rev D 01/15

WEEE och CE information



Separat avfallssortering. Denna produkt får inte kastas bland normalt hushållsavfall.



Om din Zircon produkt behöver ersättas eller om den inte längre används kast då inte den bland hushållsavfallet. Se istället till att den lämnas till separat avfallssortering.



Separat avfallssortering av kasserade produkter och förpackningar gör det möjligt att materialet kan återanvändas. Detta hjälper till förhindra miljöförstöring och reducerar behovet av nytt råmaterial.

Lokala bestämmelser kan föreskriva separat avfallssortering av elektriska produkter i hushållet, vid kommunala sopstationer eller hos återförsäljare när du köper en ny produkt.

Jätteenkäsittely ja CE informaatio



Erillinen jätteenlajittelu. Tuotetta EI saa hävittää normaalilin talousjätteen joukkossa.



Jos hävität käytetty Zircon tuotteen tai sillä ei ole enää käyttöä, niin älä hävitää sitä normaalilin talousjätteen mukana. Toimita tuote erilliseen jätteenlajittelupisteeseen.



Jätteenlajittelupisteissä käytetyt tuotteet sekä pakkaukset voidaan lajitella uudelleenkäyttöön. Tuotteiden kieräys sästäää luontoa ja vähentää uusien raaka-aineiden hankintaa.

Paikalliset määräykset voivat vaatia kotitalouksien elektroonikkajätteiden erillisen keräyksen. Kunnat tai jälleenmyyjät järjestävät erilliset keräyspisteet.

5. KÄYTÖVIHJEITÄ

Ongelma	Mahdollinen Syy	Ratkaisu
Vääriä hälytyksä.	<ul style="list-style-type: none"> Paristo lähes tyhjä. Laitte on sijoitettu johtavien pinnien päälle (metallit). Ympäröivä vesi yhdistää metalliset kontaktipinnat. 	<ul style="list-style-type: none"> Vaihda paristo. Aseta pala pavia tai muovia vuodonilmaisimen alle. Kuivaa metalliset kontaktipinnat pyyhkimällä.
Laite ei hälytä vaikka koskettaa vettä.	<ul style="list-style-type: none"> Tuntoelimet ovat ylöspäin, eivätkä kosketa märkää pintaan. Paristo on tyhjä. 	<ul style="list-style-type: none"> Käännä ilmaisin siten, että tuntoelimet ovat alasäin. Vaihda paristo.
Laite ei kello.	<ul style="list-style-type: none"> Batteriet är inte korrekt placerat inuti enheten. 	<ul style="list-style-type: none"> Avaa kotelot ja asenna paristo kunnolla paikoilleen. Sulje kotelot.

TESTAA LAITEEN TOIMIVUUS JA VAIHDA PARISTOT VUOSITTAIN.